



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Informatics Professional Services Division / Division
des services professionnels en informatique

Les Terrasses de la Chaudière

10, rue Wellington, 4ième

étage/Floor

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Title - Sujet RFI/LOI - ICT Accessibility Testing Information Communication Technology (ICT) Accessibility Testing	
Solicitation No. - N° de l'invitation 2B0KB-005182/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client REQ 55182	Date 2021-01-12
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$ZM-641-38605	
File No. - N° de dossier 641zm.2B0KB-005182	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Standard Time EST on - le 2021-01-27 Heure Normale du l'Est HNE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Gauthier, Julie	Buyer Id - Id de l'acheteur 641zm
Telephone No. - N° de téléphone (873) 354-4846 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

MODIFICATION NO. 002

La présente modification vise à :

- 1) Répondre aux questions de l'industrie.
-

1. QUESTIONS ET RÉPONSES

Question #2

Pour ce qui est des questions dans l'annexe B, y a-t-il un dénombrement des personnes ou d'activités qui sont requises ou une représentation en forme de pourcentage ou de texte convient ?

Réponse #2

Les réponses aux questions 1,3,4 et 7 ne nécessitent pas un nombre précis, mais un nombre est effectivement requis afin de répondre à la question. Les pourcentages ne seraient pas appropriés comme réponse à ces questions. À la question 1, par exemple : dans les deux dernières années, à peu près combien de jours ont été facturés pour chacun des Tests de conformité en accessibilité ? Votre réponse dans la colonne « Réponses » pourrait être un nombre approximatif de jours, par exemple : 150. Il est suggéré d'expliquer votre réponse numérique en texte dans la colonne « Commentaires », ce qui nous sera très utile pour mieux comprendre votre réponse.

Les réponses dans la colonne « Réponse » de questions 2, 5 et 6 devraient être « Oui » ou « Non » et nous vous encourageons à expliquer votre réponse dans la colonne « Commentaires ».

Question #3

Au sein du Gouvernement du Canada (GC), comment gère-t-on les services d'accessibilité ?

Réponse #3

Chaque département du GC est responsable de leurs services d'accessibilité. Un guide centralisé est disponible grâce à la [Stratégie sur l'accessibilité au sein de la fonction publique du Canada](#) en plus d'autres politiques et guides. Les départements peuvent effectuer des évaluations d'accessibilité qu'il s'agisse de personnel à l'interne ou d'entrepreneurs, ou ils peuvent contacter le [Programme d'accessibilité, adaptation et technologie informatique adaptée](#) de Services Partagés Canada afin de faire une évaluation de conformité. Au sein du GC, il y a un besoin croissant d'engager des ressources externes afin de gérer le volume et la complexité des évaluations de conformité en accessibilité.

Question #4

Quel est l'échéancier prévu pour chaque évaluation d'accessibilité/processus de révision ?

Réponse #4

Nous présumons que votre question est plutôt « Combien de temps est requis entre le moment que vous recevez un item à être évalué et le moment de la livraison des résultats ? » En fonction de cette hypothèse, l'échéancier pour les produits livrables varie selon les besoins du client, mais en général ce serait au minimum quelques semaines.

Question #5

2B0KB-005182/A

641 zm — 2B0KB-005182

Utilisez-vous de testeurs avec handicaps lors des évaluations d'accessibilité ?

Réponse #5

Cela dépend du type d'évaluation qui nous est demandé. S'il s'agit d'une évaluation de conformité d'un standard tel que WCAG ou EN 301 549, non. Le département qui requiert les ressources aura à spécifier s'il y a une exigence « d'essais d'usage en mesure d'accessibilité ».

Question #6

Y'a-t-il un besoin de formation du personnel du GC concernant les meilleures pratiques en matière d'accessibilité ?

Réponse #6

À ce stade, il n'y a pas d'exigence au sein du GC en ce qui a trait à la formation sur les meilleures pratiques en matière d'accessibilité, et ceci n'est pas le sujet de la présente demande de renseignements. Si désiré, vous pouvez ajouter un commentaire à ce sujet dans votre réponse, dans la section « Commentaires/suggestions/recommandations supplémentaires ».

Question #7

Une fois que la réponse est soumise via Connexion postal, recevrons-nous une confirmation de sa réception ?

Réponse #7

Oui, une fois que la réponse à la demande d'information est reçue, une confirmation sera envoyée.

Question #8

Est-ce que les autres questions reçues provenant d'autres fournisseurs pour cette demande de renseignements ainsi que leurs réponses seront partagées dans un répertoire central?

Réponse #8

Toutes questions et réponses seront publiées sur le site www.achatsetventes.gc.ca.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.